

**Рамочная конвенция
по защите морской среды
Каспийского моря**

Distr.: General
24 августа 2010 г.
Русский
Original: English

**КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН
Третья сессия
Актау, 10-12 августа 2011 г.**

Пункты 3 и 15 предварительной повестки дня

**СТАНДАРТНЫЙ ФОРМАТ ОТЧЕТНОСТИ ДЛЯ ТЕГЕРАНСКОЙ КОНВЕНЦИИ
И ПРОТОКОЛОВ К НЕЙ
(Записка временного Секретариата)**

Введение

1. Регулярная отчетность Договаривающихся Сторон предусмотрена Рамочной конвенцией по защите морской среды Каспийского моря (Тегеранская конвенция), согласно которой:

- каждый Национальный орган представляет «отчеты о мерах, принятых во исполнение положений Конвенции и протоколов и приложений к ней в такой форме и с такой периодичностью, которые определяются Конференцией Сторон» (статья 27);
- Договаривающиеся Стороны «сотрудничают в разработке процедур обеспечения соблюдения каждой Договаривающейся Стороной положений настоящей Конвенции или протоколов к ней» (статья 28) и «обмениваются на регулярной основе информацией в соответствии с положениями настоящей Конвенции»;
- Договаривающиеся Стороны «стремятся обеспечить доступ общественности к информации о состоянии морской среды Каспийского моря, предпринятых или запланированных мерах по предотвращению, снижению и контролю загрязнения в соответствии со своим законодательством» (статья 21).

2. Стратегическая программа действий Тегеранской конвенции (СПДК) предлагает Сторонам разработать централизованную базу данных, являющуюся основой для принятия решений и общим источником информации и образования для специалистов, администраторов и населения (4.3), а также обеспечивать доступ общественности к информации о состоянии морской среды Каспийского моря, предпринятых или запланированных мерах по предотвращению, снижению и контролю загрязнения в соответствии со своим законодательством, и с учетом положений международных соглашений о доступе общественности к информации о морской среде (4.5).

3. Разработка стандартного формата отчетности для предоставления национальных докладов Договаривающимися Сторонами Тегеранской конвенции была предпринята по их просьбе и в соответствии со статьей 27 Конвенции. Проект документа был обсужден в ходе двух совещаний: совещания по системе совместной информации об окружающей среде и мониторинга, 9-10 сентября 2009 г., Ашхабад, Туркменистан, и совещания старших должностных лиц по

ТС/СОР3/8

процедурным и институциональным вопросам Тегеранской конвенции, 25-29 мая 2010 г., Женева, Швейцария.

4. В ходе последнего совещания было согласовано, что стандартный формат отчетности будет представлен на Конференции Договаривающихся Сторон через Подготовительный комитет для его принятия консенсусом в качестве предлагаемых рамок и руководства для представления докладов Договаривающихся Сторон о выполнении Тегеранской конвенции и протоколов к ней после их вступления в силу. Целью стандартного формата отчетности является обеспечить эффективное информационное сопровождение и мониторинг процессов выполнения этой конвенции и протоколов к ней на национальном уровне. Информация, содержащаяся в соответствующих национальных отчетах, должна стать основой сотрудничества по осуществлению Тегеранской конвенции, а также базой для принятия решений в рамках Конвенции.

5. Предлагаемый формат учитывает особенности имеющихся в прикаспийских странах систем природоохранной отчетности. Вместе с тем, стандартный формат отчетности обеспечивает основу для сравнимости предоставляемой информации и способствует сопоставимости данных, представленных в этих отчетах.

6. Исходя из того, что Тегеранская конвенция, являясь рамочной, с одной стороны рассматривает самый широкий круг вопросов защиты окружающей среды, а с другой – в конкретных статьях подробно рассматривает ряд конкретных направлений природоохранной деятельности, то представленный формат отчетности Сторон соответствует структуре самой Конвенции, а также принимает во внимание положения СПДК и четырех дополнительных протоколов.

Предлагаемые меры

7. Конференция Договаривающихся Сторон может пожелать

- a) рассмотреть и принять Стандартный формат отчетности как руководящие рамки для предоставления отчетности прикаспийских государств о выполнении ими Рамочной конвенции по защите морской среды Каспийского моря и после вступления в силу Протоколов к ней;
- b) просить (временный) Секретариат координировать и подготовить первый доклад о выполнении Конвенции и Протоколов к ней для рассмотрения Конференцией Сторон на ее четвертой сессии.

**РАМОЧНАЯ КОНВЕНЦИЯ ПО ЗАЩИТЕ МОРСКОЙ СРЕДЫ
КАСПИЙСКОГО МОРЯ**

ФОРМАТ ОТЧЕТНОСТИ

Общая информация¹

1. Сторона, представляющая отчет

Договаривающаяся Сторона	
Отчетный период	
Национальный компетентный орган	
Полное наименование организации	
Имя национального контактного лица (НКЛ)	
Почтовый адрес	
Тел	
Факс	
Эл. почта	
Контактная организация по национальному докладу	
Полное наименование организации	
Почтовый адрес	
Тел	
Факс	
Эл. почта	
Подпись НКЛ	
Дата представления	

2. Национальные организации, предоставившие информацию для составления отчета

Пожалуйста, представьте информацию о подготовке данного доклада, включая вовлеченные заинтересованные стороны, а также материалы, использованные в качестве основы для подготовки настоящего доклада.

Полное наименование организации	
Имя контактного лица (по желанию)	
Почтовый адрес	
Тел	
Факс	
Эл. почта	

Полное наименование организации	
Имя контактного лица (по желанию)	
Почтовый адрес	
Тел	
Факс	
Эл. почта	

Полное наименование организации	
---------------------------------	--

¹ В данном формате обычным шрифтом приводятся положения Конвенции и проектов протоколов. Курсивом даются разъяснения и рекомендации по заполнению соответствующих разделов формата. При этом ссылки на тексты проектов протоколов даны в скобках после текста обычным шрифтом, во всех прочих случаях подразумевается текст самой Конвенции.

ТС/СОР3/8

Имя контактного лица (по желанию)	
Почтовый адрес	
Тел	
Факс	
Эл. почта	

Полное наименование организации	
Имя контактного лица (по желанию)	
Почтовый адрес	
Тел	
Факс	
Эл. почта	

3. Ссылки

Пожалуйста, перечислите документы, использованные для подготовки национального доклада.

В случаях частичного совпадения представленной информации внутри и среди разделов Сторонам предлагается давать перекрестные ссылки во избежание повторов.

4. Объем

Предполагается, что объем национального доклада не должен превышать 100 страниц, включая возможные добавления/приложения.

Введение

5. Информация о статусе Тегеранской конвенции и протоколов к ней в вашей страны.

Кратко представьте информацию о статусе Тегеранской конвенции и протоколов к ней, их значение для международного сотрудничества и роль в системе национального законодательства и политики по защите экологии Каспия.

Часть 1. Общие положения

6. Осуществление Тегеранской конвенции в вашей стране.

Перечислите общие законодательные, институциональные, экономические, а также иные средства реализации положений Тегеранской конвенции и протоколов к ней, применяемые в вашей стране.

Пожалуйста, опишите деятельность по выполнению обязательств по Тегеранской конвенции по защите морской среды Каспия в различных национальных отраслевых и межотраслевых планах/программах вашей страны (помимо области экологии и охраны окружающей среды).

7. Сотрудничество Сторон Конвенции друг с другом для охраны, сохранения и восстановления морской среды Каспийского моря, предотвращения, снижения и контроля его загрязнения, а также использования его ресурсов таким образом, чтобы не наносить ущерба морской среде (Статьи 4.а-с и 18 Конвенции).

Дайте краткую характеристику направлений сотрудничества, в котором принимает участие ваша страна, по выше перечисленным обязательствам, в т.ч. связанным со СПДК, другими совместными планами/программами действий и т.д.

8. Сотрудничество Договаривающихся Сторон друг с другом, третьими сторонами, включая компетентные международные организации, для достижения цели настоящей Конвенции (Статьи 4.d и 18.1).

Укажите двусторонние соглашения с прикаспийскими государствами, стороной которых является ваша страна, а также с какими международными организациями и многосторонними природоохранными соглашениями вашей страной осуществляется сотрудничество.

9. Сотрудничество Сторон Конвенции друг с другом для разработки процедур обеспечения соблюдения положений настоящей Конвенции и протоколов к ней, а также разработки правил и процедур, касающихся материальной ответственности и компенсации за ущерб, причиненный морской среде Каспийского моря в результате нарушения положений настоящей Конвенции и протоколов к ней (Статьи 28 и 29).

Применяются ли в вашей стране правила и процедуры действующих международных договоров?

Часть 2. Обзор деятельности, направленной на реализацию положений Тегеранской конвенции и протоколов к ней

Предотвращение, снижение и контроль загрязнения

Загрязнение из наземных источников (Статья 7 Тегеранской Конвенции и проект Протокола по защите Каспийского моря от загрязнения из наземных источников и в результате осуществляемой на суше деятельности, далее - Протокол по НИЗД).

10. Осуществление национальных планов действий по сокращения поступлений загрязняющих веществ из точечных источников на основе перечня объектов высокой приоритетности (Протокол по НИЗД, Ст. 7.2).

Укажите, разработала/осуществляет ли ваша страна какой-либо национальный план/программу действий для уменьшения или устранения загрязнения из наземных источников или в результате осуществляемой на суше деятельности? Если да, то приведите подробную информацию касательно конкретных поставленных целей и типов мер и политик, принятых в рамках национальной программы/плана действий, статус реализации, исполнительные органы, количественную оценку воздействий в результате осуществления, а также приблизительные затраты, включая временные издержки.

	a) НПД	b) программа
<i>Нет</i>		
<i>Нет, находится на ранней стадии разработки</i>		
<i>Нет, но находится на продвинутой стадии разработки</i>		
<i>Да, разработка завершена и осуществляется реализация (приведите подробности, включая выше указанную информацию)</i>		

11. Консервация и полная ликвидация находящихся на суше источников загрязнения, продолжающих оказывать отрицательное воздействие на морскую среду Каспийского моря.

Укажите наличие на территории вашей страны складов, полигонов, свалок и т.п. твердых бытовых отходов и отходов нефтедобычи, не отвечающих экологическим требованиям. Укажите применяемые технологии их утилизации.

12. Установление требований более строгих, чем предусмотренные Протоколом, которые вытекают из дополнительных протоколов к настоящей Конвенции, в случаях, когда этого требует состояние вод или экосистемы Каспийского моря.

Укажите наличие подобных требований.

13. Лицензирование/разрешение национальными органами сбросов сточных вод для предотвращения, снижения и контроля загрязнения из наземных источников.

Укажите наличие соответствующих национальных систем/процедур получения лицензий/разрешений.

ТС/СОР3/8

14. Применение, в том числе, где это необходимо поэтапно, различных видов очистки городских сточных вод.

Опишите тенденции изменения объемов сброса загрязненных сточных вод в сравнении с предыдущим отчетным периодом, а для первого отчета – с момента вступления Конвенции в силу.

Укажите объемы сбрасываемых сточных вод промышленными и сельскохозяйственными предприятиями, ЖКХ и т.д.

Укажите наличие очистных сооружений и планов/программ по их реконструкции.

Укажите объемы сбрасываемых неочищенных сточных вод.

Дайте краткое описание систем контроля за сбросами сточных вод.

15. Применение малоотходных и безотходных технологий для предотвращения, снижения и контроля выбросов загрязняющих веществ.

Укажите количество объектов, на которых усовершенствованы соответствующие технологии, и изменения объемов выбросов в связи с этим.

16. Использование наилучших имеющихся технологий (НИТ) для сокращения притока опасных веществ, включая органические, из рассредоточенных источников, в том числе имеющихся в сельском хозяйстве (Протокол по НИЗД, Ст. 8 пункт 2).

Укажите использование подобных НИТ в вашей стране.

17. Поступление загрязнителей из водотока, протекающего через территории двух или более Договаривающихся Сторон или образующего границу между ними (Протокол по НИЗД, Ст. 11 пункт 2).

Укажите, в какие мероприятия проводятся в вашей стране для решения соответствующих вопросов?

Укажите наличие совместных органов по решению соответствующих вопросов.

18. Создание системы регулярной инспекции и надзора, регулирующих выбросы в окружающую среду (Протокол по НИЗД, Ст. 7 пункт 4).

Укажите ее наличие и функции.

19. Осуществление выбросов из точечных источников при условии получения разрешения от компетентных национальных органов (Протокол по НИЗД, Ст. 7 пункт 3).

Для выявления тенденций предоставить данные по прогрессу в сравнении с предыдущим отчетным периодом, а для первого отчета – с момента вступления Конвенции в силу.

20. Методы регулирования выбросов веществ из рассредоточенных источников загрязнения (Протокол по НИЗД, Ст. 8 пункт 1).

Дайте краткую характеристику таким методам, которые применяются в вашей стране.

Загрязнение в результате деятельности на дне моря (Статья 8 Тегеранской конвенции).

21. Предотвращение, снижение и контроль загрязнения моря в результате деятельности на его

ТС/СОР3/8

дне.

Разработано ли в вашей стране законодательство, требующее получения предварительного письменного разрешения на деятельность на дне Каспийского моря? Осуществляет ли ваша страна необходимые административные меры для реализации такого законодательства?

Предпринимает ли ваша страна какие-либо шаги, включая формирование законодательства и институциональных структур и разработку и осуществление административных мер, для обеспечения выполнения мер безопасности в отношении разработки, строительства, размещения, оборудования, маркировки, управления и технического обслуживания установок, возведения и эксплуатации искусственных островов, а также прокладки трубопроводов по дну Каспийского моря?

Укажите наличие законсервированных скважин на дне Каспия и мер, предпринимаемых для обеспечения их экологической безопасности в вашей стране.

Загрязнение с судов (Статья 9 Тегеранской конвенции).

22. Предотвращение, снижение и контроль загрязнения с судов.

Укажите, какие существуют в вашей стране национальные инструменты для предотвращения, снижения и контроля загрязнения морской среды Каспийского моря с судов, принятые по аналогии с соответствующим международными договорами?

Предпринимала ли ваша страна какие-либо меры для предотвращения загрязнения Каспийского моря с судов в соответствии с требованиями указанными выше? Кратко приведите соответствующие примеры и опыт вашей страны, который может оказаться полезным для других Договаривающихся Сторон.

Укажите виды деятельности по обеспечению в вашей стране экологической безопасности морской разведки, добычи, переработки и транспортировки углеводородного сырья на Каспии.

Укажите используемые в вашей стране экологически безопасные технологии морской разведки, добычи, переработки и транспортировки углеводородного сырья на Каспии (например, «нулевой сброс» и т.п.).

Укажите наличие планов управления портовыми отходами в вашей стране, предприятий по приемке и переработке отходов с судов на Каспии.

Загрязнение, вызванное сбросом (Статья 10 Тегеранской конвенции).

23. Предотвращение, снижение и контроль загрязнения, вызванного сбросом с судов под их флагами и с воздушных судов, зарегистрированных на их территориях.

Сброс как единственный способ для предотвращения угрозы для жизни людей и сведения к минимуму угрозы для морских организмов.

Предоставьте информацию о подобных событиях в вашей стране.

Разработала ли ваша страна какие-либо законодательство для Каспийского моря в области запрета на сброс отходов и прочих веществ с судов?

Предпринимает ли ваша страна необходимые административные меры для запрета сброса отходов и других веществ в Каспийское море?

Разработаны ли в вашей стране критерии, руководства и процедуры в рамках учрежденной схемы запретов на национальном уровне с целью обеспечения того, что загрязнение не будет являться результатом подобных сбросов?

Разработано ли в вашей стране законодательство для учреждения морских инспекций морских и воздушных судов или иные службы для доклада о любых инцидентах или условиях на Каспийском море, если сброс имел или мог иметь место?

Обладает ли ваша страна подобными инспекционными структурами на Каспии? Достаточна ли обеспечиваемая вашей страной поддержка инфраструктуре, созданной для предотвращения этих проблем, и усовершенствует ли она ее?

Загрязнение, вызванное иными видами деятельности (Статья 11 Тегеранской конвенции и проект Протокола по защите Каспийского моря от загрязнения из наземных источников и в результате осуществляемой на суше деятельности).

24. Защита установок нефтяной и химической промышленности, а также загрязненных нефтью земель побережья Каспийского моря, которым может угрожать затопление, и выведение из эксплуатации устаревших береговых установок и хранилищ (Протокол по НИЗД, Ст. 9).

Укажите виды деятельности в связи с разведкой, добычей, переработкой и транспортировкой углеводородного сырья на прибрежно-морских территориях Каспия вашей страны.

Представьте информацию о наличии законсервированных скважин и установок на прибрежно-морских территориях Каспия вашей страны.

Укажите используемые на прибрежно-морских территориях Каспия вашей страны экологически безопасные технологии разведки, добычи, переработки и транспортировки углеводородного сырья (например, «нулевой сброс»).

25. Предотвращение, снижение и контроль загрязнения, вызванного мелиорацией земель и связанных с этим работ по выемке грунта и строительству дамб.

Охарактеризуйте, пожалуйста, национальную законодательную базу и опыт работ по предотвращению, снижению и контролю загрязнения, вызванного мелиорацией земель и связанных с этим работ по выемке грунта и строительству дамб в прибрежно-морских каспийских территориях вашей страны.

Предотвращение привнесения инвазивных видов-вселенцев, контроль и борьба с ними (Статья 12 Тегеранской конвенции и проект Протокола о сохранении биоразнообразия, Ст. 6, далее – Протокол по биоразнообразию).

26. Предотвращение привнесения в Каспийское море инвазивных видов-вселенцев, контроль и борьба с ними. Регулирование интродукции чужеродных видов, введение запрета на те из них, которые могут оказать неблагоприятное воздействие (Протокол по биоразнообразию, Ст. 6).

Приведите характеристику национальной законодательной базы по регулированию интродукции чужеродных видов в Каспийское море, введение запрета на интродукцию тех из них, которые могут оказать неблагоприятное воздействие на каспийскую экосистему.

Приведите, пожалуйста, соответствующие примеры регулирования.

Приведите, пожалуйста, краткую характеристику национального законодательства и опыта предотвращения и контроля привнесения чужеродных видов в Каспийское море с балластными водами и/или иными путями.

27. Изучение состояния всех внесенных чужеродных видов и осуществление соответствующего регионального Плана действий по чужеродным видам (Статья 6 Протокола по биоразнообразию).

Наличие специализированных исследований по биологии чужеродных видов, их воздействия на биоразнообразии в целом, социально-экономическим последствиям вселения таких видов, а также путям их интродукции в Каспийское море.

Осуществляется ли в вашей стране мониторинг проникновения в Каспийское море и развития в нем чужеродных видов как важное, самостоятельное и перспективное направление деятельности? В каких формах и силами каких организаций осуществляется такой мониторинг, распространяется и используется полученная информация?

Поддерживает ли ваша страна и в каких формах осуществление Регионального Каспийского плана действий в отношении тех видов, которые определены как инвазивные?

Чрезвычайные экологические ситуации (Статья 13 Тегеранской конвенции и Протокол о региональной готовности, реагировании и сотрудничестве в случае инцидентов, вызывающих загрязнение нефтью) (далее – Протокол по разливам нефти).

28. Защита людей и морской среды от последствий природных катастроф или аварий, возникающих в результате антропогенной деятельности. Меры по предотвращению, обеспечению готовности и реагированию, включая меры по восстановлению.

Национальные системы и планы чрезвычайных мер по борьбе с инцидентами, вызывающими загрязнения нефтью (Статья 13 Тегеранской Конвенции, Протокол по разливам нефти, Ст. 5).

Укажите наличие в вашей стране соответствующих органов исполнительной власти и необходимой инфраструктуры, занимающихся вопросами защиты людей и морской среды Каспийского моря от последствий природных и антропогенных/техногенных катастроф.

Укажите законодательные инструменты, используемые в этой связи.

29. Превентивные меры и меры по обеспечению готовности к ситуациям, связанным с опасными видами деятельности. Выявление в пределах своей юрисдикции опасных видов деятельности, которые могут вызвать чрезвычайные экологические ситуации и подготовка соответствующей информации.

Распространение и обмен информацией (Статья 13 пункт 2 Тегеранской конвенции и Протокол по разливам нефти, Ст. 6).

Укажите наличие соответствующей нормативной базы по предотвращению инцидентов, вызываемых опасными видами деятельности, и перечень мер, применяемых на государственных уровне и уровне операторов такой деятельности.

30. Создание систем раннего оповещения о промышленных авариях и чрезвычайных экологических ситуациях. Порядок сообщений о загрязнении (статья 13 пункт 3 Тегеранской конвенции и статья 7 Протокола по разливам нефти).

Опишите существующую в вашей стране систему соответствующего законодательства.

Имеется ли в вашей стране функционирующая система раннего оповещения о промышленных авариях и чрезвычайных экологических ситуациях?

Укажите наличие каких-либо систем для проведения интегральных оценок риска возникновения ЧС, связанного с разливами нефти, и иными техногенными авариями?

Представьте информацию об соответствующих инцидентах, имевших место за отчетный период, а для первого отчета – с момента вступления Конвенции в силу, в отношении которых были приняты меры по реагированию. Приведите примеры эффективной борьбы с аварийным загрязнением нефтью морской среды Каспийского моря.

31. Обеспечение и поддержание адекватной готовности к чрезвычайным экологическим ситуациям, включая наличие надлежащего оборудования и квалифицированного персонала, используемых для принятия таких мер в случае чрезвычайных экологических ситуаций.

Планы чрезвычайных мер по борьбе с загрязнением на борту судов, морских установок, в морских портах и на нефтеперерабатывающих объектах (Статья 13 пункт 4 Тегеранской конвенции и статья 9 Протокола по разливам нефти).

Укажите наличие планов чрезвычайных мер по борьбе с загрязнением нефтью в вашей стране для региона Каспийского моря.

Укажите наличие необходимой инфраструктуры и технологий, связанных с минимизацией ущерба, связанного с инцидентами на нефтяных установках, нефтепроводах, при транспортировке нефтепродуктов в целом.

ТС/СОР3/8

Укажите наличие и уровень квалификации персонала, связанного с реализацией соответствующих планов в вашей стране.

Имеется ли согласие в вашей стране в отношении организации Каспийского Регионального механизма по готовности, реагированию и сотрудничеству в случае инцидентов, вызывающих загрязнение нефтью?

32. Защита, сохранение, восстановление и рациональное использование биологических ресурсов (Статья 14 Тегеранской конвенции и проект Протокола по сохранению биоразнообразия).

33. Рациональное использование биологических ресурсов Каспийского моря на основе наилучших имеющихся научных данных для:

34. развития и повышения потенциала биологических ресурсов с целью сохранения и восстановления экологического равновесия при удовлетворении потребности людей в питании и достижении социальных и экономических целей;

Перечислите и кратко охарактеризуйте имеющиеся в вашей стране научные организации, которые на постоянной основе занимаются изучением и оценкой состояния биологических ресурсов Каспия.

Опишите применяемые в вашей стране методики оценки возможных объемов использования биологических ресурсов Каспийского моря и определения квот на добычу.

Опишите, как оценивает ваша страна общее состояние биологических ресурсов Каспия и тенденции его изменения с момента вступления Конвенции в силу.

Как оценивает ваша страна влияние разработки нефтяных месторождений и морского транспорта, в т.ч. судоходства, прокладки и эксплуатации трубопроводов и иных видов хозяйственной деятельности, на состояние морских биоресурсов Каспия?

35. поддержания или восстановления популяций морских видов на уровнях, позволяющих обеспечить максимально устойчивый объем их добычи, определяемый соответствующими экологическими и экономическими факторами, и принимая во внимание соотношение между видами;

Укажите наличие правовых инструментов и механизмов, в т.ч. таких как, например, специальных экологических рыбохозяйственных требований, связанных с разработкой и добычей углеводородного сырья.

Как в целом оценивает ваша страна состояние основных промысловых видов, а также ключевых видов-индикаторов состояния экосистемы, например, популяции Каспийского тюленя?

Укажите, какие меры за отчетный период, а для первого отчета – с момента вступления Конвенции в силу, предпринимала ваша страна для поддержания и восстановления ценных промысловых видов, в частности осетровых?

Укажите, проводятся ли в вашей стране научные исследования по методологии и рискам искусственного воспроизводства осетровых и других каспийских видов, в частности по их генетическому 'загрязнению'?

Охарактеризуйте объемы и оцените эффективность выпуска молоди в Каспийское море рыбоводными предприятиями вашей страны за отчетный период, а для первого отчета – с момента вступления Конвенции в силу.

36. обеспечения таких условий, при которых биологические виды не будут подвергаться опасности исчезновения из-за чрезмерной эксплуатации;

Какие правовые и административные меры осуществляются в вашей стране по установлению объемов допустимых уловов, контролю промыслов, а также для предупреждения и противодействия незаконной добыче биологических ресурсов Каспийского моря?

ТС/СОР3/8

Как оценивает ваша страна состояние естественных нерестилищ, используемых каспийскими осетровыми? Какие меры предпринимаются для их мелиорации, и какова эффективность предпринимаемых усилий?

37. содействия развитию и применению выборочных способов и методов рыболовства, сводящих к минимуму потери при вылове промысловых видов и прилове непромысловых видов;

Укажите применяемые в вашей стране законодательные основы, соответствующие методы и результаты их применения.

38. защиты, сохранения и восстановления эндемичных, редких и находящихся под угрозой исчезновения биологических видов;

Меры по охране и сохранению видов (Протокол по сохранению биоразнообразия, Ст. 14 пункт 5)².

Укажите каспийские виды, которые рассматриваются в вашей стране как эндемичные, редкие и находящиеся под угрозой исчезновения, а также методы по их защите, сохранению и восстановлению, которые применяются в вашей стране?

Опишите, каким образом в вашей стране осуществляется обеспечение надлежащей правовой защиты для ключевых каспийских видов, находящихся под угрозой исчезновения, а также находящихся под угрозой исчезновения ключевых видов ex-situ и in-situ?

Опишите основные моменты практической деятельности вашей страны, предпринимаемой для сохранения и восстановления редких и находящихся под угрозой исчезновения биологических видов Каспия.

Осуществляется ли в вашей стране мониторинг видов, находящихся под угрозой исчезновения?

39. сохранения биоразнообразия и среды обитания редких и находящихся под угрозой исчезновения видов, а также уязвимых экосистем.

Представьте перечень мер, принимаемых в вашей стране, для обеспечения сохранности редких видов и уязвимых экосистем Каспия, включая информацию об особо охраняемых территориях/акваториях.

Представьте характеристику состояния существующих в вашей стране особо охраняемых территорий/акваторий на Каспийском море, указав при этом на изменение их статуса за отчетный период, а для первого отчета – с момента вступления Конвенции в силу.

Укажите, имеются ли в вашей стране банки генных данных для ключевых каспийских видов, находящихся под угрозой исчезновения?

Предоставьте информацию о реализации в вашей стране национальных стратегий и планов/программ действий по сохранению биологического разнообразия Каспийского моря, а также оцените эффективность их реализации.

Предоставьте информацию о принятии и использовании в вашей стране экосистемного подхода для Каспийского моря и включении его в соответствующие национальные планы/программы и стратегии.

40. Управление сушей, находящейся под воздействием близости моря (Статья 15 Тегеранской конвенции и проекты Протокола о сохранении биоразнообразия и Протокола по защите Каспийского моря от загрязнения из наземных источников и в результате осуществляемой на суше деятельности (Статья 10).

41. Разработка и выполнение национальных стратегий и планов по планированию и управлению сушей, находящейся под воздействием близости моря с целью создания механизма для сохранения биоразнообразия, управления особо охраняемыми природными территориями и устойчивого и

² Данный раздел будет пересмотрен после принятия Протокола по сохранению биологического разнообразия.

ТС/СОР3/8

рационального использования биологических ресурсов.

Комплексное управление прибрежными районами, на основе планирования прибрежных районов. Уменьшение негативных воздействий на население и инфраструктуру прибрежных районов природных факторов опасности.

Сокращение и приостановление обезлесения и деградации земель в прибрежных районах.

Укажите наличие в вашей стране соответствующих национальных планов/программ по планированию и управлению сушей, находящейся под воздействием близости моря.

Какие, по мнению вашей страны, природные и антропогенные факторы оказывают наибольшее негативное влияние на прикаспийскую территорию вашей страны?

Рассматриваются ли вашей страной прибрежные зоны в системе государственного управления природопользованием как самостоятельный объект управления?

Какие меры осуществляются в вашей стране для экологически устойчивого развития прибрежных зон, в т.ч. борьбы с опустыниванием/деградацией земли, обезлесением?

Реализуются ли в вашей стране принципы комплексного управления, которые позволяют осуществлять многоцелевое использование морских и прибрежных природных ресурсов, в том числе управление водно-болотными угодьями, связанными с Каспийским морем?

42. Колебания уровня Каспийского моря (Статья 16 Тегеранской конвенции).

43. Проведение необходимых научных исследований с целью смягчения последствий колебаний уровня Каспийского моря.

Предотвращение, контроль, снижение и максимально возможное устранение загрязнения морской среды и прибрежных районов в результате колебаний уровня моря, в т.ч. защита установок нефтяной и химической промышленности, а также загрязненных нефтью земель, которым может угрожать затопление, и вывод из эксплуатации устаревших береговых установок и хранилищ. (Протокол по защите Каспийского моря от загрязнения из наземных источников и в результате осуществляемой на суше деятельности, Ст. 10)

Разработка и реализация стратегий и планов управления сушей, находящейся под воздействием близости моря, с целью создания механизма для сохранения биоразнообразия, управления особо охраняемыми природными территориями и устойчивого и рационального использования биологических ресурсов (Протокол о сохранении биоразнообразия, Ст. 12).

Разработка или интенсификации, по мере необходимости, специальных научных программ, связанных с колебаниями уровня моря и влиянием таких колебаний на морскую и прибрежные экосистемы (Статья 20).

Укажите, какие научные исследования в стране проводятся для формирования прогноза уровневых режимов Каспийского моря в среднесрочной и долгосрочной перспективе?

Учитывается ли уязвимость прибрежных территорий к нестабильности уровня моря в территориальном планировании и управлении береговыми зонами в вашей стране?

Укажите, включены ли вопросы, связанные с учетом особенностей уровневых режимов Каспия, в природоохранное законодательство вашей страны?

Какие возможные сценарии последствий колебания уровня Каспия учитываются в управлении береговыми зонами в вашей стране?

44. Оценка воздействия на морскую среду Каспийского моря (Статья 17 Тегеранской Конвенции, Протокол по оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте, а также проект Протокола о сохранении биоразнообразия и проект Протокола по защите Каспийского моря от загрязнения из наземных источников и в результате осуществляемой на суше деятельности (Ст. 12)).

45. Применение процедур оценки воздействия на окружающую среду любой планируемой деятельности, которая может оказать значительное негативное воздействие на морскую среду Каспийского моря.

ТС/COP3/8

Распространение среди других Договаривающихся Сторон результатов оценки воздействия на окружающую среду.

Обеспечение эффективного участия общественности в процедуре ОВОС планируемой деятельности, начиная с начальной стадии процедуры ОВОС (Протокол, Ст. 4.4).

Укажите наличие законодательства для осуществления оценки воздействия на окружающую среду планируемой деятельности в вашей стране, включая ОВОС в трансграничном контексте. Какое число проектов, которые могут оказать значительное негативное воздействие на морскую и прибрежную среду Каспия, прошли процедуру ОВОС? Приведите краткое изложение результатов процедур ОВОС в трансграничном контексте для проектов деятельности в прикаспийском регионе вашей страны, проведенных за отчетный период, а для первого отчета – с момента вступления Конвенции в силу.

46. *Опишите ход выполнения следующих процедур, предусмотренных Протоколом:*

- *уведомление Стороной Конвенции, намечающей осуществление планируемой деятельности, реализация которой может иметь негативное воздействие (далее – Сторона происхождения), на территорию другой Стороны или Сторон Конвенции (далее – затрагиваемая Сторона), а также приглашение принять участие в проведении ОВОС указанной деятельности. Указанное уведомление должно содержать срок проведения ОВОС;*
- *ответ затрагиваемой Стороны, в котором она информирует Сторону происхождения намерена ли она участвовать в процедуре ОВОС планируемой деятельности;*
- *представление затрагиваемой Стороной по запросу Стороны происхождения любой разумно доступной информации о состоянии окружающей среды на потенциально затрагиваемой территории затрагиваемой Стороны, если такая информация необходима для подготовки документации по ОВОС;*
- *если затрагиваемая Сторона, сообщает о своем желании принять участие в проведении ОВОС планируемой деятельности, то Сторона происхождения, представляет ей материалы ОВОС планируемой деятельности. При этом затрагиваемая Сторона организует участие общественности своей страны в процедуре ОВОС планируемой деятельности и оказывает ей поддержку и консультации по вопросам ОВОС;*

в части затрагиваемой Стороны:

- *опишите механизм организации проведения общественных слушаний по рассмотрению материалов ОВОС планируемой деятельности, представленных Стороной происхождения (каковы процедуры привлечения общественности на всех этапах проведения ОВОС, включая участие общественности в послепроектном анализе введенного в эксплуатацию объекта).*

Проводились ли Компетентными органами заинтересованных Сторон консультации в отношении:

- *формата и языка, на котором должна представляться документация по ОВОС Стороной происхождения, и материалы результатов рассмотрения документации по ОВОС затрагиваемой Стороной;*
- *рассмотрения окончательной документации по ОВОС;*

В соответствии со статьей 10 Протокола по ОВОС:

- *Сторона происхождения должна представлять затрагиваемой Стороне и Секретариату окончательное решение по планируемой деятельности вместе с причинами и соображениями, на которых оно основано.*

Какие характерные трудности в организации и проведении ОВОС в трансграничном контексте конкретных объектов планируемой деятельности имели место, которые следует учесть в будущем.

47. **Мониторинг (Статья 19 Тегеранской конвенции, проект Протокола по сохранению биоразнообразия (Ст. 9, пункт 2.b), и проект Протокола по защите Каспийского моря от загрязнения из наземных источников и в результате осуществляемой на суше деятельности,**

ТС/СОР3/8

Ст. 13, пункты 1.с и 2).

48. Создание и осуществление соответствующих самостоятельных и/или совместных программ мониторинга состояния морской среды Каспийского моря.

Согласование перечня и параметров загрязняющих веществ, мониторинг выброса и концентраций которых в Каспийском море осуществляется.

Самостоятельное и/или совместное проведение оценки состояния морской среды Каспийского моря и эффективности мер, принимаемых для предотвращения, снижения и контроля загрязнения морской среды Каспийского моря.

Гармонизация правил подготовки и применения программ мониторинга, измерительных систем, методов анализа, методов обработки данных и оценки качества данных.

Мониторинг экологических систем, мест обитания, динамики популяций, а также воздействия антропогенной деятельности.

Регулярное проведение (не реже одного раза в пять лет) региональной оценки состояния морской среды и прибрежных районов Каспийского моря.

Сотрудничество при подготовке компонентов региональной программы мониторинга и совместимых национальных программ мониторинга, предусматривающих аналитический контроль качества, а также в целях содействия хранению и извлечению данных и обмену ими.

Имеется ли в вашей стране законодательная и институциональная база для создания самостоятельных/совместных программ мониторинга состояния морской среды? Если да, приведите ее краткую характеристику, включая перечень и параметры загрязняющих веществ.

Предусматривает ли законодательство вашей страны проведение мониторинга загрязнения морской среды в качестве одной из функций государственной власти? Имеется ли в вашей стране национальная программа мониторинга состояния морской среды? Если да, приведите ее краткую характеристику, включая районы мониторинга, периодичность пробоотбора и перечень контролируемых загрязняющих веществ.

Осуществляется ли в вашей стране интеркалибрация химических лабораторий, участвующих в международных и национальных программах мониторинга?

Принимает ли участие ваша страна в региональном сотрудничестве подготовке региональной программы мониторинга?

Имеются ли в вашей стране разработанные и/или осуществляемые программы мониторинга для оценки местообитаний (а), динамики популяций (b), ландшафтов (с), а также воздействия деятельности человека (d) в особо охраняемых природных территориях/акваториях?

	<i>a) места обитания</i>	<i>b) динамика популяций</i>	<i>с) ландшафты</i>	<i>d) воздействие деятельности человека</i>
<i>Нет</i>				
<i>Нет, программы мониторинга все еще на ранней стадии разработки</i>				
<i>Нет, но программы мониторинга находятся на продвинутой стадии разработки</i>				
<i>Да, программы мониторинга уже разработаны/осуществляются (приведите подробности ниже)</i>				

Каким образом проводится в вашей стране оценка(и) состояния морской среды Каспия, какие компоненты морской среды включаются в оценку(и) и какова ее(их) периодичность?

ТС/СОР3/8

49. Научные исследования и разработки (Статья 20 Тегеранской конвенции).

50. Разработка или интенсификация, по мере необходимости, специальных научных программ (в т.ч. разработка методов оценки токсичности вредных веществ и изучения процесса их воздействия на экосистему Каспийского моря; разработка и применение наилучших существующих технологий; вывод из обращения и/или замену веществ, способных вызвать загрязнение; разработка экологически обоснованных или безопасных методов удаления опасных веществ; разработка экологически обоснованных или безопасных методов проведения дренажных работ и работ по регулированию стока; оценка ущерба, причиненного загрязнением; совершенствование знаний о гидрологическом режиме и динамике экосистемы Каспийского моря; изучение уровня радиации и радиоактивности в Каспийском море).

Проводятся ли в Вашей стране НИОКР по указанным проблемам (НИОКР могут вестись не обязательно в рамках специальных программ, связанных с Конвенцией, это может быть частью исследований, например, в ВУЗах)?

В какой степени применяемые в Вашей стране технологии могут считаться передовыми и безопасными (по сравнению с мировыми аналогами)?

51. Содействие научно-техническому сотрудничеству в области сохранения биоразнообразия и устойчивого и рационального использования биологических ресурсов через соответствующие национальные и международные учреждения.

Осуществление совместных проектов и научно-исследовательских программ и организации совместных предприятий по разработке технологий, необходимых для реализации целей настоящего Протокола (проект Протокола по сохранению биоразнообразия, Ст. 16).

Укажите научные и научно-технические проекты/программы в области сохранения биоразнообразия, осуществляемые в вашей стране за отчетный период, а для первого отчета – с момента вступления Конвенции в силу.

С какими международными организациями осуществляется в вашей стране сотрудничество по данному направлению? Какие национальные организации вашей страны координируют эту деятельность?

52. Научно-техническое сотрудничество по вопросам загрязнения из наземных источников и в результате осуществляемой на суше деятельности, в частности по изучению качественного и количественного состава поступлений, путей распространения загрязняющих веществ, их преобразования и воздействия на окружающую среду, а также в разработке новых методов и способов предотвращения, снижения и устранения загрязнения, в том числе разработке и применении для этих целей более экологически чистых производственных процессов (проект Протокола по защите Каспийского моря от загрязнения из наземных источников и в результате осуществляемой на суше деятельности, Ст. 16.2).

Проводятся ли в вашей стране НИОКР в области загрязнения морской среды и ее воздействия на биологические объекты и человека?

Какие национальные организации вашей страны координируют эту деятельность, осуществляют сотрудничество и участвуют в программах «чистого производства»?

Имеется ли в Вашей стране государственная программа или утвержденный на государственном уровне комплекс мер, направленные на замену «грязных» производственных процессов более «чистыми»?

53. Обмен информацией и доступ к ней (Статья 21 Тегеранской конвенции, проект Протокола по защите Каспийского моря от загрязнения из наземных источников и в результате осуществляемой на суше деятельности (Ст. 14 и 15), проект Протокола по сохранению биологического разнообразия (Ст. 17 и 18), Протокол по оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте и Протокол о региональной готовности,

ТС/COP3/8

реагировании и сотрудничестве в случае инцидентов, вызывающих загрязнение нефтью (Ст. 6)).

Обмен на регулярной основе информацией в соответствии с положениями настоящей Конвенции. Обеспечение доступа общественности к информации о состоянии морской среды Каспийского моря, предпринятых или запланированных мерах по предотвращению, снижению и контролю загрязнения в соответствии со своим законодательством, и с учетом положений международных соглашений о доступе общественности к информации о морской среде.

Разработка централизованной базы данных как основы для принятия решений и общего источника информации и образования для специалистов, администраторов и населения (Статья 19.5).

54. *Предусматривает ли законодательство Вашей страны принцип свободы доступа общественности к информации об окружающей среде?*

Существует ли политика (принципы) доступа общественности к информации об окружающей среде?

<i>Нет</i>	
<i>Нет, законодательство на ранней стадии разработки</i>	
<i>Нет, но законодательство на продвинутой стадии разработки</i>	
<i>Да, законодательство существует (приведите подробности ниже)</i>	

Укажите, имеются ли в вашей стране соответствующие институциональные структуры (a) или механизмы (b) для обеспечения доступа общественности к информации?

	<i>(a) институциональные структуры</i>	<i>b) механизмы</i>
<i>Нет</i>		
<i>Нет, они на ранней стадии разработки</i>		
<i>Нет, но они на продвинутой стадии разработки</i>		
<i>Да, они существуют (приведите подробности ниже)</i>		

55. *Укажите, осуществляется ли в вашей стране издание регулярного доклада о состоянии окружающей среды в стране? Если да, укажите его периодичность.*

Укажите, имеет ли ваша страна Интернет-сайт/вэб-станцию, информация которых включает сведения об окружающей среде, в т.ч. о решении вопросов/проблем связанных с морской и прибрежной средой?

Считает ли ваша страна Тегеранскую Конвенцию и имеющиеся протоколы и проекты протоколов к ней достаточной международной правовой базой для организации обмена информацией о состоянии морской среды Каспийского моря, включая данные о загрязнении? Следует ли разработать и принять международные документы, конкретизирующие объем, порядок и каналы обмена данными, порядок их хранения и организации доступа к ним?

ТС/СОР3/8

Часть 3. Выполнение резолюций и решений КС

Представьте информацию о мерах по резолюциям и решениям КС, предпринятых вашей страной в течение периода после представления предыдущего доклада, если применимо.

Часть 4. Общие выводы и рекомендации

56. *В данном разделе Сторонам предлагается дать общую оценку того, будет ли содействовать реализация Конвенции в стране повышению эффективности деятельности по защите морской среды Каспия от загрязнения, включая защиту, сохранение, восстановление, устойчивое и рациональное использование его биологического разнообразия.*

57. *На основе вышеприведенной вашей страной информации оцените степень реализации вашей страной положений Тегеранской конвенции и протоколов к ней за текущий отчетный период, а для первого отчета – с момента вступления Конвенции в силу, а также укажите приоритетные с точки зрения вашей страны направления деятельности на следующий отчетный период.*

58. *Пожалуйста, дайте предложения с перечислением мер/деятельности которые необходимо принять на национальном уровне для дальнейшей активизации реализации Конвенции.*